

Bản án số: 02/2019/HS-PT

Ngày: 24-12 - 2019

**NHÂN DANH
NƯỚC CỘNG HOÀ XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM
TÒA ÁN NHÂN DÂN TỈNH LAI CHÂU**

Thành phần Hội đồng xét xử phúc thẩm gồm có:

Thẩm phán - Chủ tọa phiên tòa: Bà Nguyễn Thị Thu Hà

Các Thẩm phán: Bà Trần Thị Hòa, Bà Phan Thị Phương

Thư ký phiên tòa: Bà Nguyễn Thị Hải - Thư ký Tòa án nhân dân tỉnh Lai Châu.

Đại diện Viện kiểm sát nhân dân tỉnh Lai Châu tham gia phiên tòa: ông Nguyễn Mạnh Hùng - Kiểm sát viên.

Ngày 24 tháng 12 năm 2019, tại trụ sở Tòa án nhân dân tỉnh Lai Châu xét xử phúc thẩm công khai vụ án hình sự phúc thẩm thụ lý số: 16/2019/TLHS-PT ngày 18 tháng 11 năm 2019 đối với bị cáo Lý Hừ X do có kháng cáo của bị cáo đối với bản án số 50/2019/HSST, ngày 15 tháng 10 năm 2019 của TAND huyện Mường Tè, tỉnh Lai Châu

Bị cáo có kháng cáo: Họ và tên: **Lý Hừ X**; sinh năm 1995 tại: xã K, huyện M tỉnh L; nơi ĐKNKTT và chỗ ở: bản N, xã K, huyện Mường Tè, tỉnh Lai Châu; nghề nghiệp: trồng trọt; trình độ văn hoá: 9/12; dân tộc: Hà Nhì; Quốc tịch: Việt Nam; Tôn giáo: Không; con ông: Lý Mò H, sinh năm 1960 và con bà Lý Lòng M, sinh năm 1959 đều trú tại bản N, xã K, huyện M, tỉnh Lai Châu; có vợ: Pờ Gió P, sinh năm 1992 và 02 con, con lớn nhất sinh năm 2013, con nhỏ nhất sinh năm 2014; Tiền án: không; Tiền sự: không. Bị cáo được áp dụng biện pháp cấm đi khỏi nơi cư trú từ ngày 07/6/2019 cho đến nay bị cáo có mặt tại phiên tòa.

Bị hại không kháng cáo, không bị kháng nghị, kháng cáo: ông Lê Hồng V, sinh năm 1976; địa chỉ: Mường Tè, huyện Mường Tè, tỉnh Lai Châu (vắng mặt, có đơn xin vắng mặt).

Người có quyền lợi, nghĩa vụ liên quan không kháng cáo, không bị kháng nghị, kháng cáo: Bà Pờ Gió P, sinh năm 1992; địa chỉ: huyện Mường Tè, tỉnh Lai Châu (vắng mặt).

NỘI DUNG VỤ ÁN:

Theo các tài liệu có trong hồ sơ vụ án và diễn biến tại phiên tòa, nội dung vụ án được tóm tắt như sau: Buổi sáng ngày 08/5/2019 Lý Hừ X điều khiển xe máy

nhãn hiệu Honda Waves-BKS 25 M1-001.47 đi đến bệnh viện đa khoa huyện Mường Tè để uống thuốc Methadone, sau khi uống xong X đi vào trung tâm thị trấn huyện Mường Tè. Khoảng 12 giờ trưa X đi đến khu phố 8 trước cửa nhà anh Lò Văn V đang tu sửa, X dừng xe quan sát xung quanh không thấy người trông coi, cửa nhà không khóa, X đi đến chỗ cửa sổ đang xây sửa rồi bước vào bên trong nhà, X nhìn thấy 01 chiếc máy cắt nhãn hiệu MAKTEX màu đỏ đang để trên bao xi măng sát tường bên phải cách cửa sổ 1,5m X liền lấy chiếc máy cắt rồi đi theo lối cũ quay ra đặt máy cắt lên xe mô tô đi về nhà bố mẹ đẻ là Lý Mò H ở xã K, huyện M, tỉnh Lai Châu cất giấu. Đến sáng ngày 10/5/2019 Lý Hừ X điều khiển xe máy đến bệnh viện đa khoa huyện Mường Tè để uống thuốc Methadone, sau khi uống xong X đi đến khu phố 8 thị trấn Mường Tè trước cửa nhà anh Vàng Văn T đang tu sửa, X dừng xe đi vào trong nhà không thấy người, X quan sát nhìn thấy 01 máy cắt đo thăng bằng nhãn hiệu SIMITO màu xanh lá cây gần gần cầu thang, X tiếp tục đi vào căn phòng cạnh cầu thang nhìn thấy 01 chiếc máy khoan nhãn hiệu BOCH-GBH2-26DRE để trên sàn nhà, X lấy 02 chiếc máy này đem cất giấu ở bụi cây chó đẻ phía sau nhà hàng Tây Bắc khu phố 8 thị trấn Mường Tè, sau đó đi xe máy về nhà. Khoảng trưa ngày 12/5/2019, Lý Hừ X đến nơi cất giấu để đem tài sản đi tiêu thụ nhưng do lo sợ bị phát hiện X đã tự ý mang tài sản trộm cắp trên vớt trả trước cửa nhà nơi bị cáo đã trộm cắp.

Ngày 12/5/2019 Cơ quan công an huyện Mường Tè nhận được tin báo của anh Lê Hồng V về việc bị mất trộm tài sản. Qua điều tra, xác minh thấy Lý Hừ X là đối tượng nghi vấn nên cơ quan điều tra đã yêu cầu Lý Hừ X đến trụ sở làm việc. Tại cơ quan điều tra Lý Hừ X đã khai nhận toàn bộ hành vi trộm cắp tài sản của mình.

Tại bản kết luận giám định số 14//KL-HĐĐGTS ngày 28/5/2019 của Hội đồng định giá tài sản trong tổ tụng hình sự huyện Mường Tè kết luận: 01 chiếc máy bắn cốt đo thăng bằng nhãn hiệu SIMITO màu xanh lá cây có giá trị 900.000 đồng; 01 chiếc máy khoan đục nhãn hiệu BOCH-GBH2-26DRE có giá trị 1.125.000 đồng. Tổng giá trị 2.025.000 đồng; Đối với chiếc máy cắt cầm tay nhãn hiệu MAKTEX màu đỏ có giá trị 900.000 đồng, cơ quan điều tra đã ra quyết định xử phạt hành chính.

Bản án hình sự sơ thẩm số 50/HSST ngày 15 tháng 10 năm 2019 của Tòa án nhân dân Huyện Mường Tè đã quyết định: “Tuyên bố bị cáo Lý Hừ X phạm tội “Trộm cắp tài sản”; Áp dụng khoản 1 Điều 173; điểm b, i, s khoản 1 Điều 51, Điều 38 Bộ luật Hình sự; các Điều 106, 135 Bộ luật tố tụng hình sự, Nghị quyết số: 326/2016/UBTVQH14 ngày 30 tháng 12 năm 2016 của Ủy ban thường vụ Quốc hội, xử phạt bị cáo Lý Hừ X 01 (Một) năm tù, thời hạn tù tính từ ngày bị bắt đi thi hành án”.

Ngoài ra bản án còn tuyên xử lý vật chứng, án phí và quyền kháng cáo cho bị cáo, bị hại, người có quyền lợi, nghĩa vụ liên quan.

Ngày 29/10/2019, bị cáo Lý Hừ X có đơn kháng cáo với nội dung xin giảm nhẹ hình phạt.

Tại phiên tòa phúc thẩm bị cáo thừa nhận cấp sơ thẩm xét xử bị cáo về tội trộm cắp là đúng nhưng bị cáo vẫn giữ nguyên nội dung đơn kháng xin giảm nhẹ hình phạt vì bị cáo phạm tội lần đầu, bị cáo tự nguyện khắc phục hậu quả là tự nguyện trả tài sản cho bị hại, bị cáo thành khẩn khai báo và rất hối hận về hành vi phạm tội của mình như bản án bị cáo được nhận.

Quan điểm giải quyết vụ án của Kiểm sát viên thể hiện như sau:

Tòa án cấp Sơ thẩm đã xét xử bị cáo về tội Trộm cắp tài sản theo khoản 1 Điều 173 Bộ luật hình sự là đúng người, đúng tội, đúng pháp luật. Bản án sơ thẩm nhận định bị cáo không có tình tiết tăng nặng trách nhiệm hình sự và có nhiều tình tiết giảm nhẹ theo điểm b, i, s, h khoản 1 Điều 51 Bộ luật Hình sự là có căn cứ chấp nhận nhưng xử phạt bị cáo 01 năm là có phần chưa tương xứng với tính chất hành vi phạm tội và hậu quả do hành vi phạm tội gây ra, đề nghị Hội đồng xét xử chấp nhận kháng cáo và sửa bản án sơ thẩm theo hướng giảm nhẹ hình phạt cho bị cáo là 06 tháng tù theo điểm b khoản 1 Điều 355 và Điều 357 Bộ luật tố tụng hình sự.

Bị cáo không tranh luận, được nói lời sau cùng bị cáo xin Hội đồng xét xử xem xét giảm nhẹ hình phạt cho bị cáo.

NHẬN ĐỊNH CỦA TÒA ÁN:

Trên cơ sở nội dung vụ án, căn cứ vào các tài liệu trong hồ sơ vụ án đã được tranh tụng tại phiên tòa, Hội đồng xét xử nhận định như sau:

[1] Về hành vi, quyết định tố tụng của Cơ quan điều tra Công an huyện Mường Tè, Điều tra viên, Viện kiểm sát nhân dân huyện Mường Tè, Kiểm sát viên trong quá trình điều tra truy tố đã thực hiện theo đúng thẩm quyền, trình tự, thủ tục được quy định trong Bộ luật Tố tụng hình sự. Giai đoạn chuẩn bị xét xử và tại phiên tòa, bị cáo không có ý kiến hoặc khiếu nại về hành vi, quyết định tố tụng của cơ quan tiến hành tố tụng. Do đó, các hành vi, quyết định tố tụng của cơ quan tiến hành tố tụng, người tiến hành tố tụng đã thực hiện là hợp pháp.

[2] Về chứng cứ chứng minh hành vi phạm tội mà bị cáo Lý Hừ X đã thực hiện: Lời nhận tội của bị cáo Lý Hừ X tại phiên tòa phù hợp với lời khai của bị cáo, lời khai của bị hại, bản ảnh hiện trường, biên bản thực nghiệm, bản kết luận định giá tài sản và các tài liệu khác có trong hồ sơ vụ án có đủ cơ sở để kết luận: Buổi trưa ngày 10/5/2019, tại căn nhà đang sửa chữa của ông Vàng Văn T huyện Mường Tè, tỉnh Lai Châu Lý Hừ X đã có hành vi trộm cắp 01 máy cõt đo thăng bằng nhãn hiệu SIMITO màu xanh lá cây và 01 chiếc máy khoan đục nhãn hiệu BOCH-GBH2-26DRE. Tổng giá trị tài sản X chiếm đoạt là 2.025.000 đồng (Hai triệu không trăm hai mươi lăm nghìn đồng). Do đó cấp sơ thẩm quy kết tội danh đối với bị cáo là đúng quy định của pháp luật không oan sai.

[3]. Xét kháng cáo xin giảm nhẹ hình phạt của bị cáo Hội đồng xét xử thấy: Bị cáo không có tình tiết tăng nặng trách nhiệm hình sự. Cấp sơ thẩm xem xét và áp dụng các tình tiết giảm nhẹ trách nhiệm hình sự cho bị cáo được quy định tại điểm b, i, s khoản 1 Điều 51 của Bộ luật Hình sự là có căn cứ. Tại phiên tòa phúc thẩm bị cáo không đưa ra được tình tiết giảm nhẹ trách nhiệm hình sự nào so với cấp sơ thẩm. Tuy nhiên xét nhân thân bị cáo chưa có tiền án, tiền sự; bị cáo là người dân tộc thiểu số sinh sống ở nơi có điều kiện kinh tế, văn hóa, xã hội khó khăn; tài sản mà bị cáo trộm cắp có giá trị không lớn và đã được thu hồi trả lại cho người bị hại nên hành vi phạm tội của bị cáo là “*phạm tội chưa gây thiệt hại*”. Tình tiết giảm nhẹ này cấp sơ thẩm chưa áp dụng cho bị cáo, do đó cần áp dụng thêm tình tiết giảm nhẹ trách nhiệm hình sự cho bị cáo được quy định tại điểm h khoản 1, khoản 2 Điều 51 Bộ luật hình sự để giảm nhẹ một phần hình phạt cho bị cáo. Như vậy bị cáo có nhiều tình tiết giảm nhẹ trách nhiệm hình sự quy định tại khoản 1 Điều 51 Bộ luật hình sự nhưng cấp sơ thẩm xử phạt bị cáo 01 năm tù là nghiêm khắc chưa thể hiện sự khoan hồng của nhà nước ta, cũng như chưa tương xứng với tính chất, mức độ và hậu quả của hành vi phạm tội mà bị cáo đã gây ra. Do đó Hội đồng xét xử phúc thẩm chấp nhận kháng cáo của bị cáo Lý Hừ X, sửa một phần bản án sơ thẩm.

Bên cạnh đó trong hồ sơ vụ án Hội đồng xét xử thấy: biên bản nghị án thì thảo luận biểu quyết áp dụng tình tiết giảm nhẹ điểm s khoản 1 Điều 51 Bộ luật hình sự và bản án gốc áp dụng tình tiết giảm nhẹ này cùng với nhận định đề nghị của VKS là có căn cứ chấp nhận trong khi VKS huyện đề nghị áp dụng tình tiết giảm nhẹ b,i,s khoản 1 Điều 51 Bộ luật hình sự; còn bản án chính (bản án phát hành gửi đi mà bị cáo được nhận) lại áp dụng tình tiết giảm nhẹ điểm b, i, s khoản 1 Điều 51 Bộ luật hình sự. Vấn đề này là lỗi cầu thả nghiêm trọng yêu cầu cấp sơ thẩm nghiêm túc kiểm điểm, rút kinh nghiệm.

[3]. Về án phí hình sự phúc thẩm: Do kháng cáo của bị cáo được chấp nhận nên các bị cáo không phải chịu án phí hình sự phúc thẩm theo quy định của pháp luật.

[4]. Các quyết định khác của án sơ thẩm không có kháng cáo, kháng nghị có hiệu lực pháp luật kể từ ngày hết thời hạn kháng cáo, kháng nghị.

Vì các lẽ trên,

QUYẾT ĐỊNH:

1. Căn cứ vào Điểm b khoản 1 Điều 355, điểm c khoản 1 Điều 357 Bộ luật Tố tụng hình sự: Chấp nhận kháng cáo của bị cáo Lý Hừ X, sửa bản án sơ thẩm số 50/2019/HSST ngày 15/10/2019 của Tòa án nhân dân huyện Mường Tè, tỉnh Lai Châu, cụ thể:

Tuyên bố bị cáo Lý Hừ X phạm tội : “Trộm cắp tài sản”.

Áp dụng khoản 1 Điều 173; điểm b, i, h, s khoản 1, khoản 2 Điều 51; Điều 38 Bộ luật Hình sự năm 2015 xử phạt Lý Hừ X 06 (Sáu) tháng tù. Thời hạn tù tính từ ngày bị cáo đi chấp hành án.

2. Về án phí: Bị cáo không phải nộp án phí hình sự phúc thẩm.

3. Các quyết định khác của bản án số 50/2019/HS-ST ngày 15/10/2019 của Tòa án nhân dân huyện Mường Tè, tỉnh Lai Châu có hiệu lực pháp luật kể từ ngày hết thời hạn kháng cáo, kháng nghị.

Bản án phúc thẩm có hiệu lực pháp luật kể từ ngày tuyên án (ngày 24/12/2019).

Nơi nhận:

- TAND tối cao;
- VKSND tối cao;
- VKSND tỉnh Lai Châu;
- VKSND huyện Mường Tè;
- TAND huyện Mường Tè;
- Công an huyện Mường Tè;
- Bị cáo, Bị hại;
- Người có quyền lợi nghĩa vụ liên quan;
- Chi cục THADS huyện Mường Tè;
- Lưu: HS.

**TM. HỘI ĐỒNG XÉT XỬ PHÚC THẨM
THẨM PHÁN- CHỦ TỌA PHIÊN TÒA**

Nguyễn Thị Thu Hà